滿洲報

本報價目 每張金貳錢 一箇月金五十錢 外埠郵寄金六十錢
告白 一行十五字起碼 每日金五十錢 長期另議
發行人 西片朝三
編輯人 白玉田
印刷人 魏日盛
發行所 大連市東公園町七番地 滿洲報社
電話 編輯部 營業部 七六七二番

論說

論張閣理財方針

整理財政。爲今日之要務。此人人所公認者也。然數年以來。國民之議及於是者。既極爲衆多。當局之計及於是者。亦不乏其人。卒之不但毫無効果。抑且紊亂不堪。源流既竭。索餉不已。羅掘俱窮。司農仰屋。財政破產與財政監督之說。遂日震於吾人之耳鼓。中國之危機。蓋預伏於此中。財政與國家之關係。重要若此。理財之難。又有難於上青天之勢。當局者及今不努力。則將來更有不堪設想者矣。張閣成立。已數月矣。日疲於統一最高諸問題。以與軍閥政客相周旋。對於財政上。似不甚措意。其支出之應付。不過聽之財長。枝々節々而爲之。頭痛醫頭。脚痛醫脚。與前人無以異也。至於近日。張紹曾氏始與財政上有關係之要人。商定整理辦法。甲、責成財政界要人。從速調查中央各項直接收入。以便從事整頓。一面擬實行擴充各項稅源。一、增加煙酒稅。二、增加奢侈稅。三、增加各路貨捐。對於特別關稅一節。尤應責成財政外交兩部。從速籌伽。俾可早日施行。此開源之辦法也。乙、政費軍費兩種。先從中央各機關減政着手。而後再推及各省軍費。則大部分在於裁兵。應由中央先召集裁兵會議。後再別定節餉辦。此節流之辦法也。就張等所擬整理財政辦法以觀。所謂開源者。不過稍可治標。不足以根本解決。使財政不但一時的不困難。即永久亦無危險。所謂節流者。如中央各機關之減政。實行已非一次。終則所減無幾。而急欲得位置者。反乘機而倖進焉。況中央各機關。欠薪久矣。一旦減裁。勢須發給欠薪。此中央減政之不易也。又如各省軍費及裁兵。此中如可節省。固屬甚善。然裁兵之説。今雖在高唱入雲中。究其實際則果能實行與否。實行尚須鉅欵幾何。均難預卜。苟希望此尚在五里霧中之裁兵。急速實現。以挽財政之狂瀾。則非猛力進行。直追急起。俾各軍閥不得不加以贊成。而後可。此又一極不易行者也。故吾人以爲開源。一方面固應從增加收入入手。一方則尤須注意於開發富源。使國民富力增加。不然。民窮財盡。徒增負擔。則民亦不能聊生矣。至節流辦法。可以無贅一詞。惟望張內閣確具大宏願。勿稍因循。以公平正直的手段。竭其能力而已。此目的既達。則財政之轉機。可以見矣。（念）

最高問題消息沈悶

天津方面前日聞有會議討論倒閣與進行最高問題兩事。對張閣以其近日又復號召所謂統一會議。不特成功無望。而於進行最高問題。前途則又另生障礙。故主張對于內閣有所表示。而對最高問題。緣與各政團屢次協商。尚未得有進行辦法。因此曹四頗有意來京一行。以觀察各政團空氣究竟如何。但衆人恐曹四入京。反爲弄僵。未加贊同。此議旋亦作罷云。又訊最高問題之醞釀。已非一日。而代某使運動者。以四爺爲最力。苦邊若高若劉若溫各爲四手足之一。某某省長。並非十分得力之人。而所謂四手足者。亦運動而不甚得力。然當此時忽而議員中又發生若干支派。頗有似是而非之行動。亦有故爲反對。以待買收之議員。即如銀行之某君。亦以運動而失敗。且其固有之職。亦不能保。又如青島及旅大抵押借欵。亦係不精確之消息。或爲反對最高運動之離間政策否。則爲國際間之作用。即甲乙國而傷害丙國之言論也。總之此時之最高問題。所以不能成功者。曰缺少金錢。雖一時有三萬元。以點染亦不過杯水車薪。然而肯投此巨資者。實無其人。他日或不免趨向最高運動之主要人物。一變而改其方針。竟成一反對最高運動之人也歟。

舊金山將開教育會議

本年六月二十八日。美國舊金山將召集世界教育會議。以圖推廣世界和平主義。會邀各國教育機關。派代表列席。目下太平洋各國正紛々從事籌備。而上海全國教育改進會各幹事。亦於上星期中在上海商科大學內。籌議一次。籌商派遣代表事宜。並預定著名教育家多人。俟與北京各幹事會商後。即能正式發表。聞中華職業教育社。亦擬派代表一人列席。按該會係美國全國教育會所發起。其外交股各幹事。業已籌備一年有餘。預定會期九日。將於七月六日閉幕云。

閩粵兩省督理問題近來消息

關於閩粵督理問題。政府因洛吳方面屢催發表。無法抵塞。特派劉治洲丁槐等。先後赴洛疏解。茲聞丁槐業已返京。昨日謁　總理。聲言吳使本意。擬以臧宗閩粵亂事。實請孫沈兩軍。今中央既有顧慮。而粵局內部亦正在變化之中。沈令稍緩發表。自無不可。至閩事若能由閩人擔任自決。省却勞師糜餉。豈不甚善。但魔劉薩實力薄弱。臧王未必聽命。姑令孫總司令。暫駐閩贛邊界一帶。察看情形如何。再定辦法云云。據此知吳使對於本問題。其態度似已轉入緩和矣。

張總理之計劃恢復蒙疆事宜

張揆以東西北邊防形勢日急。遂決定恢復邊防督辦。以該缺畀諸馮玉祥各節。聞張氏擬定收復蒙疆計畫。（一）恢復張作霖之蒙疆經略使缺。飭張派兵由買賣城方面入蒙。（二）任新督楊增新爲蒙疆經略副使。派兵由科布多方面入蒙。俾資夾擊。而期早日恢復領土主權云。

命令及批示

三月五日

▲大總統令　△曹瑛加陸軍上將銜此令△劉夢庚加陸軍上將銜此令△任命許國卿爲陸軍第九師參謀長此令△艾鍾僑晉給一等大綬嘉禾章此令△立花小一郎給予一等文虎章福由榮太郎新井龜太郎均給予二等文虎章佐久間五郎松井石根四王天延孝工藤豪吉林繁樣均給予三等文虎章欒田歌次郎給予四等文虎章此令△慶希賢錢宗衛余紹琴均給予二等大綬寶光嘉禾章此令△梅光遠給予二等寶光嘉禾章此令△陸宗宇給予二等大綬嘉禾章此令沈步洲晉給二等大綬嘉禾章朱念祖陳延齡楊讓均給予二等大綬嘉禾章杜安東杜武王鑄均給予二等嘉禾章此令△濱面又助給予二等大綬嘉禾章此令△馬富伯晉給二等大綬嘉禾章周以聚張敏均晉給二等嘉禾章萬昭度李烈讓韓惠菴喻庸禮均晉給一等嘉禾章此令周秀文給予　等文虎章此令△許同范給予二等寶光嘉禾章辛寶慈馬永發均晉二等嘉禾章此令

詩壇

少年游　與胡子晉社長話別　（黃偉伯）

嶺南春色異邊州。芳草正萋々。柳絲垂颺。桃紅映水。燕子啣新泥。花塿風低。荔灣日暖。杜宇喚人歸。顧有鷓鴣啼。

元宵對月偶作　（黃偉伯）

萬方多難此元宵。恒鍊酬歡意與饒。心怖干戈爭擊粵。身遲舟楫追遐遼。何妨破悶張燈虎。姑借消愁酌酒瓢。似勞春風寒刺骨。夜深對月獨無聊。

夏歷元宵後一日和淮海先生謝招宴詩步原韻　（黃越川）

泰華樓頭闢韻嚴。一番相聚一番親。連渭本屬荒涼地。卻喜年來德有隣。臨人墨客座中盈。詠龍新詩筆勢橫。莫道元宵今已過。六街燈火尙光明。

和黃越川贈詩步元韻　（黃偉伯）

轉瞬征軍又北來。軍邀騷客站壇開。天生一令頑皮骨。拚送光陰與酒杯。

封鎖家屋之秘幕（下）

其中離奇怪異有如活動寫眞

一月十一日　倫敦通訊　（王宗全）

當偵探長在闖入瑪路特必商店之前。命其部下刑事。由左近商店借用電話與瑪路特必通話。謂「請你指示我們米赤々路頓夫人消息不好麼」。此際瑪路特必曾向電話云。「甚麼事情吾也不知道」。即將電話機掛上不與對答。此時偵探長已將該商店之門玻璃打破。將手伸進室內。意欲由裡頭將門打開。不意在此門後。堆積脚踏台椅子椅子等多件。終不得開門。偵探長情急。乃用其所持之鐵棒。將門玻璃全部打成粉碎。命刑事等入內。正當刑事等入室之際。忽有手槍響聲。自瑪路特必樓上之寢室傳來。刑事等聞此響聲。乃急上樓搜查。然第二層樓廊下之門。亦如前門之封鎖。於是刑事等用大鐵棒。又將此門打壞。至樓上。瑪路特必之寢室近旁。又轟然有手槍響聲二響。其門仍然關閉。偵探長用手敲門云。「瑪路特必。請將門開放。我是哥魯尼修偵探長也」。而室內並無何等回答。偵探長多時。亦無回聲。偵探長用手一推門即開了。遂即入室。唯見瑪路特必仰臥在室內長椅上。右手持五響手鎗。腦後血跡模糊。近視之瑪路特必已自盡而死。然查其體過死後不過三五分鐘。於是偵探長派其部下十數名之刑事。在此樓上樓下搜查殆遍。最後在馬路特必室身後厨房兼食堂室中。搜出琺瑯磁浴盆一個。其上蓋有一分厚之木蓋。刑事等以爲可疑。未幾自然啓蓋。發由瑪路特必寢室內。將偵探長請來。偵探長將蓋打開。發見一粉紅色布長包。將布包打開。其中爲一具死後多日之裸體婦人。而該浴盆中並無一滴殘水。死尸頭上。還纏着枕頭。類似睡眠狀態。詳加查察。乃知此死體婦人。係去年八月行踪不明之米赤々路頓夫人也。包裹死尸布上。寫有「八月十九日。自殺之米赤赤爾頓。戀愛之紀念。」數語。概瑪路特必所書。並於其寢室墻上亦有此同樣辭句二處。米赤赤爾頓夫人死體。經醫生檢驗。係在四五月以前死去者。肌肉腐。致死原因。雖有他殺疑點。究無臆斷。其中最爲人所不可推測者。即瑪路特必。自昨年八月。至本年一月五個月之久。與死體夫人相伴生活。用意若何。實令局外人莫測其故。據是日夕刊新聞所報道云。瑪路特必家之四層地下室內。搜去米赤赤爾頓夫人着用衣服數件。均沾有血跡。並謂米赤赤爾頓夫人咽喉部有傷痕二處云云。米赤々爾頓夫人。在二十四歲春間與米赤々爾頓結婚。迄今仍未生育子女。與瑪路特必自昨年八月遂相識。又據各新聞記載。自昨年十二月以來。該洋服店之水道。因積久未納費用。故水道局將其水道停斷。不知瑪路特必如何得以生活至今。眞令人不可思議。但據其隣近某婦人談話云。瑪路特必自水道停斷以來。由其裡門竹筒道至屋上。吸取雨水以自給。該婦人以爲瑪路特必因無繳納水道費之力。被停斷水道。頗同情於彼。故時有供其飲水之事。並在偵探刑事闖入瑪路特必室內時三十分鐘以前。曾給瑪路特必紅茶一碗云。又怪哉瑪路特必曾在十年前。與其妻分居。時常出入於女婦集合之場。故與伊有關係之婦女。實非鮮少。但其與米赤赤爾頓夫人。是何等關係。並其伴死體五個月之久。是據何理想。尚未能明悉。米赤赤爾頓夫人之尸體。事門醫學家。正在研究中。不久即當發表研究之情形云。

西崗俳優宿舍廣告

邦子 西皮 二簧 時調 大鼓 改良戲詞 遂意點唱

于小芬	于小順	黃小榮	黃小蓮	黃福仙	黃福春	黃小寶
王金寶	盧翠鳳	盧小翠	盧銀鳳	劉鳳寶		
劉蓮舫	劉巧菱	劉小蓮	黃小喜	李小順	李小春	薛小鳳

本宿自創辦俳優以來已經數載幸蒙市面往來之士商惠臨現本所不惜重資將樓房接連寬潤修飾潔麗特由京津芝罘上海等處邀來以上所列頭等歌妓十餘名均色藝雙佳待客周洽每日絲竹管絃樓臺歌舞望祈走馬章台諸君大駕光臨方知別有一番繁盛

小崗子福德街十二番
舊有電話二二七三番
新增電話三五一三番

冬令用新式放暖氣鍋爐廣告

較需汁爐子非常之便利而免危險也

啓者敝公司自開辦以來深蒙各界紳商非常歡迎不勝感激之至茲又由美國新到勞斗磅哈毋會社製造燒暖汽用新式鍋爐較普通鍋爐儉省燃料三分之二磅汽甚低放熱頗高又極壯觀大小現品在庫豐富以及暖汽包並一切附屬汽門管子無一不全本店特備優等技師專包工程如蒙垂青或駕親臨或通函照會敝公司必爲歡迎恐未週知特此佈告

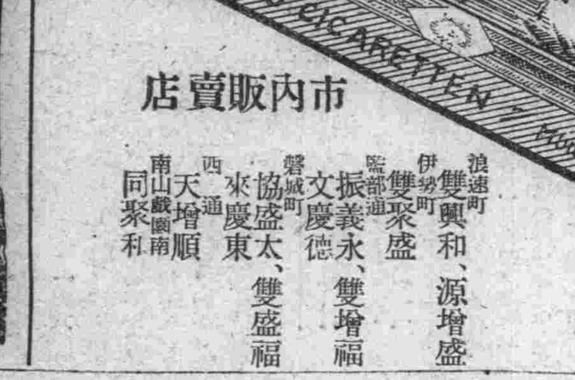
大連市大山通六十一號地
美商 鴻恩公司分行 電話一〇一八番

德國「拉夫耶爾母」會社製香煙

紳士得用上等香煙

及牙哥

（鸚鵡牌）



代口付拾本入 嘴 金拾貳錢

市內販賣店
浪速町 雙興和、源增盛
伊勢町 雙聚盛
監部通 振義永、雙增福
磐城町 文慶德
協盛太、雙盛福
來慶東
西通 天增順
南山戲園南 同聚利

大連倉庫

火災海上運送保險（滿鐵貨物保險契約自由加入）
後藤金庫（二重裝置金庫）
度量衡器（東京守隨製作）
電話三一〇八番
大連市加賀町

藥種賣藥商
合名會社 井上誠昌堂
大連市浪速町三丁目 電話一一六六番

滿洲報並廣告申込所
電話開通 四十二番
大連市小崗子日新街十番地
滿洲報總派報處謹啓

CK

航務部 會計部 總務部

敝公司營業分類於左

保經營海運代理輪船事外代客報關裝卸船車轉運貨件（輪船何日開何處上下客貨另有廣告關注意）保管理出納事外。營錢鈔取引兌換現洋紙幣滙兌銀兩以及發賣各牌麥粉砂糖洋火報紙洋白菜麵粉火油等貨
保經管旅務一切及用度外代理滿鐵北往四等火減價客車票（自四歲以上十二歲以下半票）

以上凡蒙主顧關照事項除面議外以函接洽事宜請書明敝公司某部分或以電話交接之事通活時亦請說明某部分而看電話人必照接掛某部社接相談庶免部分錯接有誤會之虞
電話（公司內）總代表（五一四〇番）碼頭內五一一八番
大連市監部通二丁目七五番地

政記輪船股份有限公司

西德泰綢緞襍貨店廣告

敝號自設連涓已有多年貨物之精良信用之昭著是各界久所深知無待自詡矣時屆春初特由蘇杭等處運到花素各色庫緞湖縐線春以及歐米雜貨毛呢布疋男女時式大氅毛絨諸種毯子並京兆發來等等皮貨頗稱至備且代理廣東馬百良藥酒專治男婦老幼筋骨痛疼腿上諸症百病奇効如神凡蒙惠顧價值更當克己以作涓埃之報恐未週知謹此聲明

大連市監部通五十五番地　（電話二四五九番）
本號主人謹啓

大連取引所信託株式會社
資本金參百萬圓（全額拂込濟）
積立金參拾六萬七千圓
大連市軍用地第二區二號地
代表番號 電話五二二〇番
專務取締役 原田光次郎
取締役支配人 小澤新之輔

坡土蘭土洋灰界之覇者
龍牌 小野田洋灰
大連市西通壹丁目
小島定吉商店 電話五七〇番

金葫蘆牌香煙

一盒金四圓六十錢 一包金十錢

敝公司趨時代之所尚特用純粹美國巴吉尼亞產之銘葉精製金葫蘆王香煙氣味芬芳體裁優美較他種煙高出萬々望各界紳商人士時常惠顧敝公司不禁歡迎之至

監部通 東亞煙公司 電話二二七三番

營業課目
民國軍需品 呢絨 毛毯 一概 批發

滿蒙毛織株式會社製品販賣所
滿洲奉天浪速通貳拾參番地
合名會社 滿蒙商會
電話 日長六三八番 一三六五番 中一三三六番

孫中山最近之豪語
西南既經結束東北不難歸附

孫文氏最近謂彼在香港迴過之際。香港英政府對于民黨表示親善。大有深意存乎其間。有此外交的助力。民黨當可容易成功。西南方面既能結束。則東北自必降附于吾云云。（上海專電七日發）

張閣揆已提出辭呈

張紹曾總理因福建廣東問題。末易解決於八日午後已提出辭呈。（北京專電八日發）

民黨要人之時局談
廣東形勢漸次由孫計劃進行

本日民黨某要人語本社記者曰。廣東之形勢。漸次依孫氏之計畫。以前進最近雖有孫文氏被滇軍監禁等風說。但全屬子虛。絕非事實。現在孫文正擬設法以改善廣東局面。不日即當發表。對于和平統一之眞主張。張紹曾所計劃之國事協議會。其主義立頗贊成。但北方軍閥等果確抱此誠意否耶。尙屬疑問。且曹錕吳佩孚最近之態度。令人苦干諒解。要之該協議會之成立。竊以爲係至難之事。而北方軍閥最近之態度。對于吾人已明示以挑戰之態度。吾人在孫文指令之下。今明日中亦當一表白其態度云云。（上海專電七日發）

蘇齊主張先謀統一
湖北蕭督軍已表示贊成

江蘇督軍齊燮。元派諮議許國庶來鄂。擬與蕭督軍協議統一問題。及改選大總統問題。齊氏之主張。爲當在北京先開南北會議。力謀統一然後再實行裁兵。蕭督軍表示贊成。又許氏將于本日出發前赴保洛。（漢口專電七日發）

懸賞逮捕投炸彈者

開魯地方。最近發現爆彈事件。屢有所聞。今回該地官憲。爲逮捕前三次投炸彈於英國鐵道本部之犯人。提出一萬磅之懸賞。並爲杜後患起見。有能捕獲密輸炸彈者。給賞金一千磅云（國際電報七日發）

滬上將開裁兵大會

當地商會聯合會。發起之裁兵大會。訂于十四日開會。預料各團體定有多數參加云。（上海專電八日發）

政府對念一條問題
催促施顧兩公使各歸任所

北京政府爲對日二十一條問題之計畫。將求國際的援助。故最近催促駐美公使施肇基及駐英公使顧維鈞兩氏。急歸其任地。籍在歐洲方面運動一切云。（上海專電八日發）

念一條問題又一訊
將來或按華會所議求公判

據北京來電云。關於二十一條問題之公文。當於三月十日送交於日本政府。一方面。北京政府。前次向駐外中國公使。及各長官所發出之咨文。已接到全部贊成之覆電矣。又據某外國顧問云。二十一條問題。如被日本拒絕時。則可按華府巴里兩會議之本旨。而求有關係各國之評判。更可由中國方面要請開極東會議。利用此機會討論徹底的保全領土法案云。（北京專電八日發）

五國之對於庚子賠欵
要求中國政府以金貨爲標準

五國公使團對於庚子賠償金。提出連名正式公文。要求中政府以金貨爲標準支出。而中政府因事關重大。尙未能回答云。（北京專電八日發）

英國還附威海衛訊
此項問題如無阻碍當可解決

英國外務次官瑪克諾伊魯氏。回答薩則夫里伊氏之質問曰。現英國受中國庚子賠欵之殘額。因關於該欵之用途。無何等決定。故目下已停止中國之支出。然爲計議該賠償金用途之分配當設定停止支出期間。此案目下正在考慮中云該氏又謂關於英國政府。當交還中國之威海衛問題。現正審議中英聯合委員會之報告。並該報告中之交還條件。已實行調查。關於此問題今後如不發生何等阻隘。當不難於解決云。（國際倫敦電報七日發）

德對法國又提抗議

德國首相克諾氏。對於法軍之占領滿貝毋及加魯斯爾伯鐵道工場事件。將其損害列舉之。並提出嚴重抗議云。（國際電報七日發）

大連新聞

民警兩署將行合併

關東廳爲減縮財政之故。已將廳內所有各高等官等。裁去百七十餘名。至於民政署及警務署自從分開獨立以來。非獨耗去財政。及所有各項人員。亦較未分離以前。增添尤多。至於地方之行政。及市民之治安。仍未能收有多大之效果。故關東廳此回將財政減縮之後。復擬行改定官制。另將民政署及警務署依照原案。仍行合併一處。俾民政署長有掌握警察之權。宣傳多日。聞關東廳現在已將此案協議妥當。已將其合併章程「繕寫完畢」。郵寄於上京中之伊集院長官。以期早日實行云

視學來連參觀
西崗子公學堂

關東廳視學古野保一郎。爲教育事宜。於昨早來連先到西崗子公學堂參觀教授。並與新任倉島堂長商議關於該學堂之初高兩等教授事件。及商業學堂之一切進行辦法。及其他各種學務事宜云。

行將調查閑房
藉謀維持市面

經濟不振。地面蕭索。自入新正以來。從此加實行倒閉之商家。及實行改營他業之家。爲數不少。茲據滿鐵電氣作業所爲收電燈費之調查。謂大連市所空之房間。爲二千六百九十家。觀於此等之惡現象。即可知大連市面之經濟如何矣。聞現在大連市役所擬再行從新實地調查其所有空閑之房屋。從而設法維持經濟云。

政記開股東會

市內監部通政記輪船有限公司。於昨九日特開股東大會。並聞天津豐豪安。分行長。均抵連臨會。

發見嗎啡案

大連警務署。對於强盜殺掠等不法之事。破案異常迅速。深爲市民感激。於本月七日以來。又發生一秘賣阿片事件。故該警務署之高等係由小野寺警部補。率領以下之本田後藤及其他刑事等。均着便服每日至大和旅館及巴利士旅館遼東旅館等處。秘搜此項秘賣鴉片嗎啡犯人卒於八日正午在大和旅館發見俄國人一名及日本人兩人。其形踪可疑暗由警察暗看管。一邊將其嗎啡箱及其所有。罐頭食物等。悉行搜出均係秘密嗎啡者。遂一同帶至大連警務署押入監內。以待嚴加審辦云查該兩日人一係住長春。本名松崎龍平。變名松崎清九郎。一現住於哈爾賓傳家店。本名川崎勇。變名千葉伊太郎。其一名俄國人。再三審究。卒不吐露其眞名實姓。該三名秘密嗎啡犯人。於數年之前即行秘賣各種禁物。迄今已至數十餘回。被官署捕獲治罪。亦非一次。觀察其衣貌及衣服。所得金額。似亦非在少數。此回松崎千葉兩名日人。於二日來連。即變名投宿於大和旅館。俄國人投宿於巴利士旅館。該兩名日本人時往訪俄人之投宿處。前被警務署各刑事細心窺測。其日來擧動。極其曖昧。遂即由各方爲之嚴緝搜查。果於七八兩日間。檢出該三人秘賣嗎啡十四磅。價值五千餘圓。並將俄國人由北滿帶來嗎啡五箱。以烟葉卷之形如卷煙一樣。其詳細情形仍在審詢之中云。

地方法院將移來連
決定四月初旬實行

關東之地方法院。擬行移轉大連。此事業已宣傳多年。爲某種事項。手續不到。一時未能移來。聞現將各種事務辦妥。定於四月初旬實行移轉來連。來連之後。並設置一監獄分獄。以備收容犯人。設置分監長一人。看守監中一切事務。先日前應用。至於由分監獄長以下所用之吏員。定爲十八九名。當分監開始之時。即須先行移來囚徒數十名先爲收容之云。

旅順師範學堂將舉行卒業式

旅順師範學堂於本月二十三日舉行第四回卒業式本年卒業生男子二十七名。（補習科不在內）女子十八名（補習科五名在內）茲將其氏名誌左

男子卒業生
許明香　孫明善　侯立剛
王德剛　王　剛　蔡之生
劉用章　李仁芳　張義成
鄧德財　徐鶴麟　王文煥
沈萬春　王立言　林芳詩
惠玉庭　徐有臣　夏文臣
張文德　王明鐘　李　兆
修彥松　石德玉　李安家
張玉發　榮　喜　韓明年

女子卒業生
王秀英　鄧桂芳　王淑鳳
曲桂英　郭春榮　蔣佩蘭
林榮娟　胡彩雲　閆淑桂
劉淑賢　于盛蘭　閻自學
石橋英子

女子補習科卒業生
于月英　曲慧香　郁月英
宮春閣　孫桂花

將舉行敬老會
聯絡中日人士感情

據旅順來函云。旅順青年團於前年發起一敬老會。設宴招請旅順管內年齡在六十一歲以上之老翁。並與以紀念品。茲因本年又值第三回開會之期。按該會設立之宗旨。係爲中日共存共榮。並以之提携中日青年。促進感情爲目的。特行組織此會用以招待中國老人在六十一歲以上者。其招請地址。在旅順日本人之戲園內。（八島座）日期定於十八日（日曜）正午。並延請日本老人爲陪賓。中國老人爲主賓。合計兩方面共有二百九十七名。除設宴招請外。並行贈與壽券。且備有中國戲曲。及日本之跳舞戲。以助餘興云。聞大連民政署。已有擧辦此敬老會之提議。藉以實收中日親善之實。共存共榮之良果。並以之促進中日兩方青年人之感情云。

極東運輸會社在連開創立總會

日人小日山直登氏發起創立極東株式會社。資本金爲七百萬圓。內已交足二百八十萬圓。其所有之股票。被滿鐵會社買去者居大多數。東京方面買主極少。現在決定在大連開創立總會。以便吳交奉天總領事館登記。然後將本店設立奉天。在再於鐵嶺長春哈爾濱安東等地設立支店。以謀擴充營業云。

胡匪又回皮口
警官注意剿伐

關於皮子窩之胡匪討伐事件。經警官力爲追捕。群趨於復州界內。按爲復州由官兵憲防禦甚嚴。知必不可久留。又復潛回皮子窩。分往於城子疃碧流河東老灘等處。頃該警官討伐隊。爲掃清此項胡匪計。因行秘告該管內所有之住民。如有發見胡匪踪跡時。當即急速前來報告現正豫備一切。再行嚴重搜捕云。

被革刑事劣跡
又經繼續查出

大連警務署。爲整肅警政綱紀起見故而前次已將暗中保護販賣人口之刑事巡捕九名。一並革職。已誌本報。茲又聞已被革職之九名刑事中。內有某刑事巡捕長與該販賣人口者。有密切關係。非僅其個人如此。其兄某現在馬車組合。充當小使。亦與該販賣人口之惡徒。實行共謀。非獨販賣人口已也。且時到市內各賭博場裡。及各阿片小賣家特其弟之勢力。索取金錢。聞其在近江町ノ區五號地寄寓之小賣所索取六十圓。同町二十號地馬氏之小賣所。亦索取六十圓。東鄉町一丁目四號孔畢泰浦處。又强索八十圓。自其弟被革之後。一時大爲恢心。謂失去其平日護符。恐不能爲所欲爲也。嗚呼。有此等不法之徒而馬車組合用此惡棍。如不速行查拿革職。恐其護符雖去。將不免依該馬車組合而仍任窩藏窠也。有管理實者。其注意可也。

纏足風氣何故不改
傷殘女子肢體終身成爲廢人

我國纏足之風。自民國以來。經一般覺悟者力倡解放。從事報紙喧傳官憲亦加勸諭。今民國已十有二年矣。雖彼無知之輩。猶以纏足爲美觀。女孩三四歲纔能步行。即實施纏足。女孩痛苦。不可言狀。活潑孩童。受此苛刑。從此乃成爲廢人不異墜入十八層地獄中矣。女子當初纏之際。脚部骨肉重傷。不能步行痛苦之狀。人所共知。不意大連繁盛之市內外之女同胞。十分之中纏足者占其七八。即肄業於公學堂之女子。金蓮瘦小者。亦非少數。至於一般住戶之女子。則更不待言余於昨（九日）日午前在西南崗公街某胡同。遇二幼女。年齡均約在七八齡。皆係纏足。步履維艱。一范姓者。倚墻而哭。一耿姓者。在旁守之。亦呼足痛不已。詢其家世范姓者答云。伊父系某學校教員。嗚呼身當教員。爲文明人。其女尙纏足甘令受此極刑。則彼人知識。亦可想而知。吾敢謂其爲一頑固而愚昧者也。又有西崗子南德街某小賣所同街三十七番地某氏之幼女三四名之幼女。年在十齡左右。亦係纏足均係纏足而寸步維艱。令人慨嘆此皆爲記者所親見。其他之舉不勝舉。若畏不可及者也。東西各國無纏足女子。若輩豈不知耶。況婦女纏足不但步履艱難。家中操作亦多不便。稍一移動。即不自由。現在我國通都大邑。此弊已漸漸革除。連群同胞。急宜速醒。勿使稚活潑之女孩受此苛刑。要知從前脚小爲美觀。不惜犧牲女子骨血以博男子之歡。已屬違背人道。現在脚小既不好看。天足正在入時。若再强爲包裹。眞是糊塗已極。

將實行改正州內公普學堂規章

關東廳爲改正公學堂及普通學堂規則中之一部分。已擬就改正手續。定於本年　月一日實行。其改正之規則中最緊要者對於修身。中國文日語。算術。歷史。地理。理科。圖畫。手工。唱歌。體操。手藝等課目。於教授上。均須分作細目研究。其教授之方法。依從來之教則由各公學堂普通學堂。以適當於各處學堂之教授上施行之。至其所以改正之方針。則無非爲統一關東州各公學堂及普通學堂之教則。使其能歸統一。則於教授上。必有異常之便利云。

柳樹屯無線電
鐵塔現已竣工

大連管內柳樹屯新設之大連灣無線電信鐵塔係由滿鐵會社建築。現在工程已完。於上月二十六日歸給遞信局辦理一切矣。

決定添築車站
將於四月中旬動工

沙河口地方居住之中外市民。希望在該地設立火車站一事。業已向滿鐵當局請願數次。迭誌前報。經滿鐵當局細心計畫。結果允納所請。另爲設置一火車站。便乘客通行。惟決定在現在所設之信號所地方。另新建築此火車站。工費約需十餘萬圓。決定於本年四月中旬動工。至十月下旬當可完竣。更以便利乘客及市民之往來計。由沙河口神社前起。至該新火車站間添設一電車軌道。使電車亦能通行至該新火車站便利莫大焉。

語學試驗合格者發表

滿鐵對於第一回語學試驗合格者已於昨日發表。計取華語特等一名。二等六名。三等三十名。俄語一等一名。二等三名。三等十四名。日語一等二名。二等六名。三等二十四名。共計九十一名。拔將日語合格者之氏名列下。

日本語一等　大連市浪速町龍口銀行孫榮宗。同公主嶺農事試驗場王保純。

日本語二等　鞍山製鐵所庶務課劉昌盛。同鐵嶺郵便局戈鍾炬。同撫順炭礦口城子採炭所張德鑄。同鞍柳樹屯普通學堂教員傅鎭國。同奉天列山北五番町二五宮麟堂。同奉天列車區許明德。

日本語三等　安東驛貨物方許作樂。同遼陽日語學校生徒金鏡深。同大連伏見臺運輸從事員養成所練習生吳金印。同開原地方事務所李嶺。同蘇家屯驛驛務方調永福。同沙河口工廠庶務課冷恩鴻。同大連伏見臺運輸從事員養成所練習生緒萬昌。同何喜魁。同遼陽日語學校生徒溫久安。同撫順炭礦庶務陳希誠。同按鞍鐵鑛振與公司櫻桃園提鑛所栗成林。同大連伏見臺運輸從事員養成所練習生楊中文。同虎治國。同周水普通學堂教員劉兆儀。同撫順公學堂助教梁廷一。同農事試驗場熊岳城分場見練習生宗香選。同鞍山振與無限公司李鴻襄。同奉天驛小何物方實鳳成。同遼陽日所庶務課王國安。同遼陽日語學校生徒周顯才。同撫順炭礦老虎臺採炭所陳殿武。同安東驛貨物方闕德禮。同遼陽驛貨物方凌常緒。同撫順炭礦日庶課劉蔭中。

誌馬車收容所問題

有人利用官署取締馬車使之統一。及保守公安與衞生之計畫。向官署陳請組織一馬車收容所。將所有馬車無論係屬自有或租借房屋放置。均須移於馬車收容所內。以保市面淸潔。而利官署取締。業已將馬車收容所之房屋建好。一年有餘。欲將各馬車實行驅入。不意營馬車業者。群起反對。連年紛糾。爭辯不已。現已一年有餘。馬車收容所。復屢至官署請求。官署爲兩全面目起見。竟允許凡係是租借別人家屋以營馬車者。均須移入於馬車收容所內。自已有房者。暫時可以不入。而馬車收容所。當時認可後因在常盤橋有馬車營業。將湯淺秀富氏擔任。而馬車組合。亦開評議員會數回。大連警務署卒認爲於公安上有礙。復令於三月十一日。無論係屬自已有房或租借他人之房者。均須全行移入該馬車收容所內。以便取締之統一。當日小崗子警務署接大連警務署之知會。然深知該馬車業者所受之困苦。必大爲增加於情理上實有難堪者。營業者一陷入於窮困之地。自必亦高擡其車資使用强迫手段。令歸收容所。似乎不可也。該營馬車業者。遂求大內成美辯護士代理轉向官署陳請延期卒無效果。只允許分爲兩處。在西崗子警務署管內者。均須歸於河東屯之馬車收容所內。在市內南山麓馬車者。均須歸於嶺前屯。現正備一切。準於四月初旬全部實行移入云。茲據營車業者云。所營馬車消耗極重。如歸入馬車收容所時其費用當必尤重。況且移入河東屯之收容所。離西崗及市內甚遠。乘客稀少。早晚馳車赴市內時。一路之間。白費工夫而已。且道路不平更費馬車上所使用之器具。夜晚歸時。早晚則一日間拉錢不多。晚間則道路上尤極危險。其中所受之痛苦。自不待言。然西崗子警務署對於該營馬車業者。深表同情。知其中之利害得失。以是深願意暫行延期實行。並爲某重關係。未便如願亦只得任憑其便云。

錢鈔行市

先物（早市）

	寄付	高値	安値	大引
期近	一一〇、五五	一一〇、八〇	一一〇、三五	一一〇、四〇
遠期	一一〇、七〇	一一一、〇〇	一一〇、五〇	一一〇、六〇

所成數　期近百五十萬五千圓　遠期三百三十九萬五千圓

現物（早市）

	銀換金	銀換洋	金換洋
寄付	[illegible]	[illegible]	[illegible]
九時	[illegible]	[illegible]	[illegible]
十時	[illegible]	[illegible]	[illegible]
十一時	[illegible]	[illegible]	[illegible]
十一時半	[illegible]	[illegible]	[illegible]

所成數　銀換金二十二萬六千圓　銀換洋八千圓

先物（晚市）

	寄付	高値	安値	大引
期近	一一〇、七〇	一一〇、七五	一一〇、三〇	一一〇、九〇
遠期	一一〇、八五	一一一、二〇	一一〇、五〇	一一一、二〇

所成數　期近五十二萬圓　遠期二百九萬圓

現物（晚市）

	銀換金	銀換洋	金換洋
二時	[illegible]	[illegible]	[illegible]
三時	[illegible]	[illegible]	[illegible]

所成數　銀換金四萬七千圓　銀換洋二千圓

商情（三月九日）

商品行市

綿糸前場

銘柄	受渡日	値段	梱數
扇面	延三月末	二四六、〇〇	五〇
同	同	二四五、〇〇	二五
同	延四月末	二四八、〇〇	三〇〇
同	同	二四七、〇〇	七五
同	同	二四六、五〇	[illegible]
同	現物	二四七、五〇	[illegible]

所成數　五百五十五梱

綿糸後場

銘柄	受渡日	値段	梱數
扇面	延三月末	[illegible]	五〇
同	同	二三四、〇〇	二五
同	延四月末	二四七、〇〇	一七五
同	同	二四六、五〇	二五
同	延五月末	二四八、〇〇	一二五
同	同	二四七、〇〇	五〇
同	現物	二四五、五〇	一〇

所成數　四百六十梱

特産行市

先物（早市）

△豆粕

限月	寄付	高値	安値	大引
三月限	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]
五月限	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]
六月限	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]

所成數　六萬四千枚

▲豆油

限月	寄付	高値	安値	大引
三月限	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]
三月末	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]
四月限	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]
五月限	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]
六月限	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]

所成數　九千五百箱

▲高粱

限月	寄付	高値	安値	大引
三月限	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]
四月限	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]
五月限	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]

所成數　四十一車

△大豆

限月	寄付	高値	安値	大引
三月限	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]
四月限	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]
五月限	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]

所成數　百八車

先物（晚市）

▲大豆

限月	寄付	高値	安値	大引
三月限	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]
四月限	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]
五月限	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]

所成數　百四十二車

▲豆粕

限月	寄付	高値	安値	大引
三月限	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]
三月末	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]
四月限	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]
五月限	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]
六月限	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]

所成數　十七萬三千枚

▲豆油

限月	寄付	高値	安値	大引
三月限	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]
四月限	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]
五月末	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]

所成數　二萬六千箱

▲高粱

限月	寄付	高値	安値	大引
三月限	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]
四月限	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]
五月限	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]

所成數　百五十八車

滙兌行市

倫敦銀塊　[illegible]
海關兩（銀百兩）銀　[illegible]

●朝鮮銀行外國滙兌行市

種類	行市
向倫敦電信賣（円）	[illegible]
同　參着賣（同）	[illegible]
同　參着買（同）	[illegible]
同　毎三十日買（同）	[illegible]
同　毎六十日買（同）	[illegible]
同　毎九十日買（同）	[illegible]
同　毎四箇月買（同）	[illegible]
向紐育電信賣（金弗）	[illegible]
同　參着賣	[illegible]
同　參着買	[illegible]
同　毎三十日買	[illegible]
同　毎六十日買	[illegible]
同　毎九十日買	[illegible]
同　毎四箇月買	[illegible]

●正金銀行滙兌行市（銀建）

種類	行市
向上海電信賣（按両）	[illegible]
向日本參着賣（銀両）	[illegible]
同　電信買（同）	[illegible]
同　十五日付買（同）	[illegible]
向上海參着賣（墨銀両）	[illegible]
同　參着買（同）	[illegible]
同　墨銀參着賣（百弗）	[illegible]
向香港參着賣（香弗）銀	[illegible]
同　十日付買（同）	[illegible]
向天津參着賣（銀両）	[illegible]
同　十日付買（同）	[illegible]
同　北洋參着賣（百弗）銀	[illegible]
同　十日付買（同）	[illegible]
向倫敦電信賣（円）	[illegible]
同　參着賣（同）	[illegible]
同　三十日付買（同）	[illegible]
同　信用三月付買（同）	[illegible]
同　四箇月買（同）	[illegible]
同　六箇月買（同）	[illegible]
向紐育電信賣（金）	[illegible]
同　參着賣（同）	[illegible]
同　三十日付買（同）	[illegible]
向法國參着賣（法）	[illegible]
同　九十日付買（同）	[illegible]
向孟買參着賣（留）	[illegible]
同　三十日付買（同）	[illegible]

大連商業學堂招生廣告（自本年四月開校）

一募集人員　參拾名（第壹學年）
一考試科目　日本語　算術　口頭問答　身體檢査
一報名期限　大正拾貳年參月拾五日
一考試場所　大連西崗子公學堂內
一考試期日　大正拾貳年叁月二拾八、九兩日

詳章函索或至大連西崗子公學堂面詢可也

大連西崗子公學堂內
大連商業學堂

訃告

不孝男本政罪孽深重不自殞滅禍延
顯妣
清授孺人林太君痛於夏歷癸亥正月初八日申時壽終內寢距生於前淸道光二十二年七月初九日子時享壽八十有二歲不孝男親含殮擇於夏歷二月二十二日成服二十三日開吊二十四日發引安葬黃泥川祖塋忝係
世誼鄉戚友
哀此訃　孤哀子　張本政泣血稽顙
聞　恕計不週

聚蚨棧（大加改良）

本棧開辦以來深蒙往來紳商惠顧無任感激現房屋重加修飾人員整頓男女異室招待殷勤代理火車輪船客票報完稅尤極迅速妥當信用昭著遠近紳商倘不見信請祈駕臨當知不謬

大連常陸町　聚蚨棧　本棧主人啓

帝國火災保險株式會社

資本總額金一千萬圓
大連市近江町之區三六號地（電話二一九三番　振替口座大連九六〇番）
帝國火災保險株式會社　大連支社
代表者　丹羽幸夫

●日本全國農工銀行總裁皆是本公司董事及議員也
●凡房產貨物家器衣服等類均可保險
●日本全國及中國朝鮮各埠皆設有支社代理店

感謝拾金不昧

逕啓者敝人等於前日由福昌公司領欵歸途因不愼將金票三百餘元遺於馬車中幸成裕昌油房曲紹先日華特產會社劉鈞德二君拾得如數送至敝寓拜領之下感二君之高義無以爲報謹登報端以表謝忱

耿殿池　李東陽　郭恩德　謹白

聲明廉價售貨

啓者鄙號今番取銷雜貨改爲錢業兼辦客事所存之綢緞布疋各貨種種零物無論批發零剪特別廉價出售以期早爲脫竭望各界諸君速來購買切勿失此機會恐未週知特此佈告

大連　義順利謹啓　電話五一六番

聲明三井保險賠欵迅速

敬啓者敝號之貨物家財向經吳泰壽潘春山二君介紹在三井洋行承保火險客臘南鄰被災不幸蔓延致遭回祿當報二君同該洋行到場驗明火災原因所損巨欵按數賠償毫無留難足見該行信用昭著吳潘二君辦事認眞無任感激特此登報以鳴謝忱

大連市奧町二丁目二十四番地　元生祥主任　牟竹嶠謹啓

本欄歡迎花評戲評及其他雜俎稿件毋論本埠外埠如荷以大作見寄自當即爲登載特此佈達

小說

最新奇案偵探小說　喇嘛古冠（七十四）

近有肖光紳士。誘騙芟郎的匪類發現。今日下午。花卉試驗場內。已有類此之事發生。幸某女士閱歷頗深。未爲所乘。詳情如何。容探續誌云云。即便向我笑道。他們的新聞政策。却也不弱呢。倘使我們不知就裡。也要破費幾大心思。替公衆注意注意。盡一分無形的義務了。我們看畢。也都笑了幾聲。老友便請衆人仍同到多寶室去。走到裏邊看時。寶冠座兒。仍舊赫然在上。讓利便向湯恩說道。寶冠可把那個座兒仔細看看。不要被他們掉包去了。伯爵與湯恩依着上前一看。確是原物。並未被人掉去。老友笑道。他們如取如攜。有什麼不便利處。還肯多費這些無謂的手續麼。如今再請寶當司去取幾盞水月電的手提燈來。關上了門。我便要發號施令。請你們費心兩天了。湯恩分付了人去取電燈才問有何驅使。願聽指揮。老友笑道。總需當司的口氣。必然也有武術。我就請你預備他們退了出去。把門關上。老友提燈在手。先至陳設古冠的高棹背後把發現的破綻。指與大家看了。又到後面密室之內。也自指點了一翻才向伯爵說道。十句鐘後。我與李遜帶了湊利。且到那邊樹林中維西約翰的墓旁。去偵尋那一端的竇口伯爵自問一個人在此鎮守。如其可以勝任。便須即夜在此靜候。否則再招個相當的人來帮助。也無不可那邊假山下的石洞口旁。也要派幾個得力衞隊。在暗中駐守幾夜。但須撿精細靜默的人才好。否則動了聲色。或被女俠的黨羽偵得了消息他們改變了手續。便要影響大局了伯爵道。這條秘密路兒。女俠已走過。他此番再來。必然獨自一人。並且有得了經驗。未必多所防備。我獨自在此守他。自信可以勝任的了只是駐守的人。要選精細謹愼的。却很難以選擇。稿豎先生要明晚動手。就煩晚致他們駐守。免得他們傷痕打鬪的。反卓走漏了消息。老

手槍。在你辦事室中暗暗保護梅麗道。這個去處。也不過守守罷了。不要地底之下另有秘道。兩頭截住。友既救有相當人物。且目前當再商了。他就要從旁道而出。看你們的不比此間。從今天起。却須日夜在住所。也是個正式的內宮。不要地此提防。爲甚麼呢。他既把這個古下也有隧道。他從那邊竄將出來。冠座兒許與男爵。雖沒有一定期限如沒有你在彼隄防保護。多病的梅想着或者便要來取。出其不意。麗。就受不起這個驚恐了。湯恩道把他擒在這裡。再請梅麗女士與他我們辦事室中。平日之間。雖不見開誠布公的說明。伯爵也與他說明有地穴的痕迹。既承分付。我就不原委。再由我們從旁譬解。慰其怨與梅麗說穿。這兩夜住在此間。暗探的固執。好在他宗旨的甚淺。是確暗保護他便了。老友第一條命兒藥在好寶上頭。本沒有挽回不轉道發畢。水月電燈已經取到。湯恩令理。」

十種箴言

澤民投稿

一　實
(嗇)此實不獨自身受用不盡。即子孫也受用不盡。何樂而不爲。

二　顧「選關壯繆語」
(顧天常生好人)(顧人當行好事)

三　養「選蘇東坡語」
(安分以養福)(寬胃以養氣)(省費以養財)

四　本「選朱文公語」
(勤儉治家之本)(讀書起家之本)(和睦齊家之本)(循理保家之本)

五　節
(言語知節愆尤少)(舉動知節悔吝少)(飲食知節疾病少)(愛慕知節營求少)(歡樂知節禍敗少)

六　知「選陳眉公語」
(靜坐然後知平日之氣浮)(守默然後知平日之言躁)(省事然後知平日之費閒)(閉戶然後知平日之交濫)(寡慾然後知平日之病多)(近情然後知平日之念刻)

七　勿
(勿以蘇第耗元陽)(勿以飲食傷脾胃)(勿以小嫌疏至戚)(勿以新怨忘舊恩)(勿以言語損現在之福)(勿以地造子孫之殃)(勿以學術害天下後世)

八　治
(正心治邪)(讀書治愚)(參禪治想)(獨臥治淫)(安分治貧)(量力治貪)(服藥治病)(節飲治慾)

九　輕
(輕言多悔)(輕動多失)(輕諾寡信)(輕興寡交)(輕合易離)(輕喜易怒)(輕進必爭)(輕聽必疑)(輕戰必敗)

十　思「選楊尚書語」
(量思寬)(犯思忍)(勞思先)(功思讓)(坐思下)(行思後)(名思晦)(位思卑)(守思終)(退思早)

瀛談

具特殊能力之奇女子

德國丹娜女郎

德國柏林有女子名丹娜者。具特殊能力。能以左手書字。及同時思索二三事。後伊經六週間之練習。能左右手同時書或畫。或一手書寫。一手彈奏鋼琴。最近同地醫家異常心理學會。以一人有如此能力。可爲絕無僅有。故對於丹娜女郎。下種種試驗。曾有一次。令女郎左右手各執一筆。口銜一筆。同時書德法英三國文字之同意文句。其結果絕無差誤。茲據該會某博士云。大凡一人之動作。須限於識域內之意志活動。一時只能發生一種動作。若該女郎者。可謂天地間之異人。實不能研究其所以然云。

女郎擇偶獨具隻眼

美國有打字女郎名麥弟利者。今年才十七歲。庸於紐約之某公司。該公司有職員二千餘人。內男子未娶者。約八百人。無不屬意如女郎。每日求婚者。絡繹不絕。但女郎皆不當意。最近忽與該公司之送買童子名興雷者。訂結白首。一時衆人咸爲詫譯。無不訝女郎之鍾情不當擬童子年紙十五歲。且所入甚微。據女郎云。全公司職員。雖多殷勤惟知獻媚。無一能知愛情者。童子每日必候女於途。送之至家。風雨無誤。於此可見其誠心。故堪以終身相委云。」

大連花訊

紅顏薄命

（太　虛）

雪梅。本浙江紹興人。家世爲貴族幼年即習詩書。長許字某姓。其夫某亦爲顯官。後以貪賍枉法。陷身縲紲。家産傾頹。雪梅於窘迫之中遂流落烟花。來大連遊廓三十三號操神女生涯焉。是時雪梅年僅二十今則光陰荏苒。已滿二十二歲矣。雪梅於操理賤業之下。慟其夫陷於罪咎。每於午夜淚濕枕函。知其事者。鮮不爲之嘆息。獨辜雪梅手腕靈活。對於嫖客極爲周致。倘能博得遊客之歡心。而生涯。亦頗爲順利。不過以官門閨秀。一旦突入娼寮。受種種不近情之待遇。未免有苦樂不勻之感。然而紅顏薄命。舉世皆然。寄語雪梅。暫作遊觀可耳

因何竟不票戲

（秋　萍）

三十五號桂花。前有於元宵節在同樂舞臺票戲之說。今則元宵已過。而此說並未證實。不知是何原因。據某君云。桂花邇來生涯。遠不如前。不屑票戲之意。故爾作罷。此說不知確否。姑誌之。以質諸知其事者

奉天

警廳新會議之事件　議定數項已禀上峰不日實行

代理警察廳長于濟川。以城關警務必須另行整頓。遂招集各署署長。在廳內與各科科長大開會議。議定數項。一各商戶區額一律加捐。一巡警值崗須防照日本章程。每警腰佩手槍。以便自護。業已禀准上峰不日即可實行云。」

限制包辦案件　業飭律師公會照辦

高等審判廳單瑞卿廳長。以律師代理訴訟案件。多包辦代理三審。其中途和解或中止訴訟。亦按三審收取辦公費。未免違背法例。特擬定凡律師與當事人訂立委託代理契約如包辦三審應聲明。每審若干。於訴訟終了之後。未經過審級之公費。須返還當事人。以昭平允。業飭各律師公會轉飭照辦云。

總辦通令抽丁　四月一號一律施行

保甲總辦于濟川。自任職以來。力圖振作刷新。除將各縣保甲機關改組外。茲又擬定抽丁辦法數則(一)三十歲以上四十歲以下之男子。均有充當甲丁之義務(二)壯丁在外供職。或遠務行商。不常居鄉里者或壯丁以病體弱不堪服役者。均准委人代役(三)現在學校求學者。或先充公吏及辦理公益者。或單丁殘廢。或家無恒產以。身傭工者。均准免役。頃已通令各縣。於四月一號一律抽签云。」

警廳頒特別廣告令

代理警察廳長于濟川。現因發展營業起見。決即頒行道旁墻壁屋頂三種特別廣告。令其已經設立者統限於三月十五日以前來廳呈報。發予執照。否則查出拆去。並規定道旁廣告。一丈爲限。每方尺每月納稅四分。墻壁屋頂廣告。以八尺爲限每方尺每月納稅八分。若有電燈木架者。每月一角。三月後減稅十分之二六月後減稅十分之四云云。」

蓋平

商婦賣笑街前　急宜取締以維風化

蓋平東關一帶街。仁長客棧。執事趙某之妻李氏。年已花信。姿色頗屬平常。而淫蕩殊甚。逐日身着華服。面塗脂粉。懷抱水煙袋。手捏火紙捲。挺身站於該店門首之中。以向往來行人之青年者。送情於目。笑語開口。賣弄其風流之態。甚得狂蜂浪蝶。紛繹其門。而其夫知之不問。任其所爲。甘將一頂綠頭巾穩戴於腦後。噫如斯乾綱不振。非但玷辱於宗祖。且傷風化於社會。倘有維持地方之責者。速即取締。以重風化。而維治安也。

地棍忽曹慘死　被人謀害移屍郊外

蓋邑城後。天齊村。地棍趙鳳閣者日前夜間被人勒斃。移屍郊外荒塚樹上。經官檢驗。緝獲兇犯等情。業經詳誌各報。今已旬日。未獲正兇。茲聞街談巷議。趙死之由。係其妻宮二氏。不守婦道。結識某某等。(名姑隱)以戀愛情熱。訂白首之約。始設謀殺之術。冀圖有情人得成眷屬。所聞如斯。未悉確否。總之趙某生前。雖有不法行爲。然今一旦遭此暗殺。而官署亦應緝兇究懲。以儆效尤。而重人命云。」

鐵嶺

臨時軍警調查所已於期滿裁撤

本邑警察隊所長前與駐防陸軍三團劉團長。合設臨時軍警稽查所。維持地面秩序。保護人民治安。臨時辦公各費。由警察預備金項下支銷。期滿撤一期。業誌各報。茲聞刻已期滿。故於月之七日。實行裁撤所有警察各官兵等。仍歸原防服務至軍界官兵等。亦歸三團云。」

三十里堡

處女受驚致病　田某之肉其足食乎

三十里堡管內傅家屯寡婦傅陶氏。自前年該婦病故。膝下並無三尺之童。只有𡢃女一名。年方二八。曾在警學堂肄業。人極聰慧。其母愛如明珠。現已許與王姓爲婦。正在待嫁之年。詎遇該村村長田文煥履踐數歷。於去歲杪爲訟事。田某竟使同村葛姓闖入傅陶氏家。將房門緊閉。遂即動武。將傅陶氏暴打再三。該女在室。欲救不能。欲逃無路。因此鬱氣交加。遂得重病飲食分毫不能下咽。但飲水太多。以致週身浮腫。氣息奄奄。傅陶氏覓債難乍。當即報告本派出所。經警察官前往查驗屬實。令急覓醫調治現仍未見功效。將來有性命之憂。噫人之無良。一至於此。若田某及葛姓如此行爲。眞令人一可恨也。

哈爾賓

哈埠市會糾紛解決　中國方面條件讓步訂爲四個

哈爾濱之中國議員嚴於哈爾濱市會提出。中國方面之議員須行增加二名。當時市會未能即爲允許。中國方面之議員。當時一同出場。不行參加市會。遂復向市會提出交涉。態度極其強硬。如梗然卒未能允許。中國議員謂以後市會開會。決不出席而俄國議員方面。亦謂如允中國增添二名議員之時。而俄國方面亦必須增添一名。互相爭論。莫能一致勸告。來於五日夜在露國商業會議所開會會議。由各國之議員代表者出席。會議結果。中國方面稍讓步。復於六日夜開會。決定一切。其所定條項於左。

一、市參事會員之增員。限爲一名以改正市規則提案。必依照定員而保留此項條件二、市役所各課所採用之中國人。係屬於市政運用上之手續。宜由市會決定採用之。三由中國方面採用有新參員二名。於市役所課稅課事監查課採用一名之無辛委員。四、市長以外。另位置一事會議長。中國議員方面。均行贊成云

取締營業章程

濱江警察廳現以金融吃緊。貨物遲滯。小民失業。迫爲匪類。往往假營業爲名。暗行不軌之事。設當此以往。有妨地方安寧。故現擬實行部定取締營業章程。無論工商以及特種營業。均須具有舖保領取營業許可證書。以便取締。而資整頓。聞業已呈准省署實行取締。日昨廳內已派人。赴各署協同戶籍員等。進行辦理云。」

喚醒團關於重要問題開緊急會

哈爾賓喚醒團現因收回旅大。及俄蒙問題。特於本月三號下午二點鐘假座同樂茶園。開市民大會。是日到會計紳商市民不下四五千人。當由喚醒團幹部宣世安王景仁于芳洲。講各種危害。及將來對付各問題。終擬發起市民示威大會。至七點鐘始行散會。並聞討論反對某報一律不准閱看云。」

處長通令嚴禁烟賭

哈埠特別區管理處金處長通令詔哈埠特區管境嚴禁烟賭。各署辦理。大有兩法之概。後勿弛懈。有棄前功。並諭五分署偏臉子北江沿及四分署馬家溝子專處地居偏僻。烟賭之事。尤當注意。烟可損人之志。賭實引盜之媒。警察有保護地面之專責。除人民之惡習。現是有警察務須竭力嚴查。以期剷除淨盡。盡警察之職務云。」

開原

各校實行開學

邑內各學校遵照教育廳明令。於一月二十五日散放寒假。三月七日照例開學等情。勸學所長王用賓除通令各學校遵照外。復於門首牌示。凡城鄉各學校職教員。如有逾期三日不能到校上課者。即行撤差另委於是各學校遂即於七日一律開學。以遵上令而重教育云。

安東

同英塘生意興隆

安東澡塘林立。其招待最周到。生意最興隆者。莫過於第一樓洞泉塘兩家。日前第一樓因收拾樓梁。暫時休業。其近隣新開之同英塘。乘此機會。大加整頓。一般賓浴者又多入該塘沐浴。因此該塘生意頗見發達云。

巡長提升巡官　經廳考試馬氏最優

安東廣濟街警察分所。巡長馬銘傑在差多年。久爲先後各廳長所倚用。昨聞第三署第一分署巡官辭職。遺缺未便久懸。當即由廳於昨日招集各巡長到廳考試。所有考試各科門以馬巡長爲最優。當即派馬君升充該署巡官。所遺廣濟街巡長一缺。聞經第一署林署長特派一等警士韓玉田接充云。」

寶局太盛

安東爲奉省大商埠之一。五方人類萃聚於此。正人固然居多。一般無業游民專以賭盜爲事者。亦時有所聞。況賭爲盜之媒。寶局尤爲賭之首。安埠近來寶局盛行。如不嚴行取締。恐變本加厲。大非警察前途幸福。」

專以設賭爲業　若不取締爲患何堪

安東七道溝老于家。平素專以設賭爲生。日昨十七日記者因事該處訪友。行經其地。聞該于某(暫隱其名)家中喝雉呼盧之聲。響達戶外適有偵探員亦路過該處。聞聲入內一般賭徒。以爲前來抄賭。於是風聲鶴唳。草木皆兵。一群烏合之衆。驚嚇喊叫。如打犬趕鴨鳴的一撤。攪窩而散。」

警察訂設街名牌　免得行人不能辨識

安東商埠。街道縱橫斜曲。不但外來之人不易辨識。即久於安東居住者。恐亦難確定某街係某署管轄。某巷叫何胡同。陳廳長有鑒於此。特製木牌數百份。發交各署。飭警按處訂設街頭巷口。以免行人迷途此乃廳長新政之一。便民不淺。」

卡長舞弊　果然前後自相矛盾

鳳城縣北井子。稅捐分卡。卡長安集奎。久以白紙條。充當正稅票。私吞國稅。自舊歷去冬至今正。復自出處查。各商家均以該卡長所賜之白紙條出示。該卡長怒曰。此廢紙耳。有何用。商民曰。此卡長所賜之捐條。何得無用。該卡長叱曰。此條固吾之所賜也。但可用一時。不能數日久用。商民曰吾等稅未少納。何不能久用。該卡長益大怒曰。汝等實係漏捐。胆敢妄自巧辯。吾今加罰汝十倍。捐且須另兌。罰單始終不給。嗚呼爲商者何其不幸也。遭此劣法卡長。而卡長之前後自相矛盾舞弊。令人可發一笑。」

憲兵班長高就　向友告別然後起行

安東憲兵隊隊長王沛然。在差多年經驗宏富。少年老成。頗爲隊長所倚重。日昨王君忽接友人某副官由奉來函。邀其晉省另有優差。王氏即行請假。擬俟騰隊長以其高升。未便阻留。當即准如所請矣。王氏定於日內到各處友家告別。吾知與王氏有交誼者。屆期必有一番餞送云

宏裕號綢緞雜貨京莊

商戰潮流於今爲烈價廉物美尤爲商戰之先聲本號自開業以來備受中日各界之歡迎皆以價廉物美爲唯一的戰利品邇來已屆冬令本號爲擴充營業便利顧客起見特由上洋蘇寗湖杭購辦時花綢緞各種布疋等件又由泰西運到各色呢絨氈毯以及京廣雜貨無美不備色色俱精花樣繁多筆難罄述並預有化粧品專備閨閣淑女應用務希各界諸君倍舊惠顧不勝榮幸之至恐未週知特此登報聲明

大連市磐城町五十一號（電話六〇九番）

宏裕號主人王超萬謹啓

福發盛綢緞京蘇雜貨莊

太會告終和平生產干戈暫戢一變而爲商業競爭亞東大陸尤爲商業競爭之集合要點故創業家多方興辦營業家隨在改良蓋商務在競爭時代不如是不足以維持而推廣也本號前因回祿之災乃致停業即在此停業期間將房屋全部重新起造門面裝璜一新茲已工程告竣定於夏歷十月初一日重新開張特由上洋蘇寗杭湖等地辦來時新花樣各種鐵機花緞素緞貢緞閃花光緞及以各項綾綢花絲葛等品目又由泰西運辦呢絨洋貨布疋極品花露水香水香皂一切化裝用品又採辦中外磁器各省名茶南北等地大工廠絲紗線襪愛國布各色華洋雜貨無不全備以上所列各貨俱悉新近採辦正在南中減價之時故購價頗覺廉簡而銷售乃益從廉茲屆本號重新開幕時期所售各貨自應格外克己以廣招徠而利銷路並酬各界諸君以及閨閣名媛平時惠顧之雅意謹此露布

大連市奧町二丁目三十六番地（永善茶園對過）（電話一六六六番）

支店設羽後町一丁目二番地

福發盛綢緞莊主人謹啓

益昌號綢緞雜貨京莊

世界和平商戰益烈亞東大陸尤爲商戰之集合點是以本號不惜重資在蘇寗湖杭及上洋等地採購特花綢緞並在各大工廠辦到各種布疋又由歐美運來各色呢絨深合冬令之用各貨陳設屋內五光十色燦爛奪目如蒙各界光顧無不價值公道誠所謂價廉物美也恐未週知特此露佈

大連市浪速町三丁目三五（電話長七五一番）

益昌綢緞莊主人謹啓

德泰號綢緞京蘇雜貨莊

溯自歐戰寢息而商戰益熾突本號素抱擴充營業之見對於應時貨物靡不細心研究以求適當美物價廉早爲各界所贊許茲屆冬令特由姑蘇浙杭南京上海等地辦到各色花緞綾綢又由泰西運來各種呢絨深合冬令之用各貨陳設室內五光十色燦爛奪目如蒙各界賜顧價值格外從廉請早光臨無任歡迎之至

大連奧町二丁目三十四番地（電話一二八二番）

德泰號綢緞莊主人啓

安奉線　[illegible]

安奉線（日本時刻）　[illegible]

奉山線　[illegible]

吉長線　[illegible]

東清線　[illegible]

本報特在南滿線火車內賣報每份報售金二分如有喜閱本報者向車內賣貨人購買不悞

大阪商船 大連支店 電話二三三〇番 九四七番 定期行輪

●神戶經由沙市達高馬行 阿拉比亞丸 四月十三日
●門司神戶大阪行 貝加爾丸 三月十日
臺南丸 三月十三日
哈爾濱丸 三月十七日
臺中丸 三月二十日
●巴奈馬經由紐育行 海牙丸 三月十一日
●蘇上海由歐洲行 巴里丸 三月廿七日
●上海福州基隆直行 盛京丸 三月十七日
湖北丸 三月十日
福建丸 四月六日
大新丸 三月十二日

敝社發賣連絡船票及鐵道院及朝鮮鐵道重要車站連絡車票大阪商船囑託轉運貨各事宜 山口運輸株式會社大連支店

山口運輸公司

大連大山通 電話五四一六番
大山通船票發賣所 電話三三番
第二站前貨代辦所 電話○三番
左記各出張所對於船車送運之貨物均有發貨單
支店 奉天、長春
出張所 營口、鐵嶺、開原、四平街、公主嶺、哈爾濱

田中賬房 大連市加賀町 電話二七八 一五〇七番 定期行輪

利通號 三月十日 午後六時 芝罘威海仁川
北平號 三月十日 午後六時 芝罘
海寧號 十日 芝罘
亞東號 十四日 元山
天海號 三月十二日 午後六時 上海
北海號 十五日 青島

日本郵船 大連出張所 大連山縣通 電話二七二二番 定期行輪

開往、長崎、神戶、橫濱、
○花咲丸 三月十四日
○高砂丸 三月二十五日
○相模丸 四月四日
開往、太沽、或天津、牛莊
○花咲丸 三月十六日
○相模丸 三月二十五日
○高砂丸 三月廿九日
開往歐洲線
○里昂丸 四月上旬 孟浦行
○里碼丸 三月十五日 漢堡行
美國行
○島羽丸 三月二十四日 紐育行
以上各船因天候及其他事宜時行改期
日本郵船代理店代表辦理貨客事宜 大連監部通 丸二商會 電話二六四、一八八八番

阿波共同船出帆

▲十六共同丸 十三日芝罘青島開
▲廿一共同丸 十三日芝罘威海仁川
▲廿二共同丸 六十日 青島開往
▲廿六共同丸 天津行
▲廿三共同丸 三月十日青島行
▲亞東號 日芝罘開往
本船與山東鐵道及朝鮮鐵道之間承辦聯絡運輸貨物
大連山縣通古區二號電話一一〇〇一 八九〇
阿波共同汽船會社

政記輪船出帆 定期行輪

開往上海
純興 三月 日
利 三月十二日
永和 三月 日
成利 三月十六日
增利 三月 日
和興 三月十四日
新 三月十三日
平洋 三月十二日
開往芝罘
永利 三月十日後五時
廣利 三月十日後五時
街利 三月 日
開往龍口
公利 三月 日
有利 三月十日
同源 三月十二日
開往青島
生利 三月十日
宏利 三月 日
開往天津
宏利 十一日
政記輪船股份有限公司 代表電話五一四〇番

三井物産出帆廣告 定期行輪

開往北美新金山及斜特爾各埠（經過神戶橫濱等埠）
萬甲山丸 三月 日頃
伊吹山丸 三月末日
金剛山丸 四月中 日頃
蓬萊山丸 四月中頃
轉運旅客及貨物關於一切貨物可以承辦所有水脚等項祈照會敝處賬房可也
大連山縣通
三井物産會社船舶部出張員
荷物取扱店 大連山縣通 宮崎商會 代表電話五〇八五 一三二五、一九五二

大連汽船出帆 定期行輪

開往青島、上海
西京丸（航路船）三月十六日正午
長平丸 三月十三日正午
龍 三月十九日正午
開往天津
濟通丸 三月十一日 前九時
三月十七日 後三時
開往龍口往復共旅順寄港
龍平丸 三月十日 正午時
大連山縣通
大連汽船株式會社 電話代表番號五一九〇（房電一一七五番）

神戶橫濱桑港行 定期行輪

東洋汽船會社代理店
大連汽船株式會社 代表電話五一九〇番
◎塞比利亞丸 大連發 四月廿一日
●上海香港行
◎塞比亞丸 三月二十八日
●香港瓜哇
◎波斯丸 三月廿八日 新嘉坡 紐育行
●瓜哇
◎香洋丸 三月廿七日
◎福洋丸 三月十日
取扱店 丸二商會 電話一八八八、二六四、一三三九、
取扱店 宮崎商會 電話一三二五、一九五二番、

朝鮮郵船大連出帆

開往芝罘仁川、群山
江原丸 三月十一日
開往青島、仁川行
平安丸 三月十四日
朝鮮鐵道各重要火車站及敝社各寄港地為貨物受取證及火車票發售
朝鮮郵船株式會社大連支店
監部通一丁目 丸二商會 電話二六四、一八八八番

腦病良藥 靈片

用本品者方知其效力顯著言之不謬也本品乃純用植物性製成故最合食米人之病症本劑又含有多量之硫酸故對腦液之營養最為上品服用少量可奏奇効請久患腦症諸君可購本品一劑除却永久之愁苦（本劑大黃主劑故無下痢及腹痛之虞）

靈片乃經岡田博士魯賓遜博士及諸藥學大家之讚許實為頭痛神經衰弱之絕好良藥一經試

主治（腦病、神經衰弱、頭痛、目眩、貧血症、不眠症、記憶恍忽、陰痿、遺精、早漏、房事過度、及由生殖器發諸般病症）

藥價 五十錢（試用分）一圓、二圓、三圓、五圓五十錢、拾圓（家庭常備用）

如有欲閱神經衰弱療治篇章者請以明信片通知即時寄上

本 東京銀座弓町二二 電話京三〇八番 弘濟藥院 中南定太郎
舖 大阪安土町堺筋 電話本三〇〇七番 弘濟藥院 中南定太郎 振替東京三三一番 振替大阪三四四番

德裕厚代賣富民果苗公司各種苹菓樹栽廣告

敬啓者鄙人為謀同胞利益挽回利權強國富民振興實業起見糾合同志不惜工資特在東洋組織一菓苗公司業經數年已得培養之妙術獲利之本源近數年來每值春令清明節前即由東洋本公司發來各種最上等菓樹栽仍由鄙號經理出售遠近鄉鎮各實業家既經培植過者無不洞悉此樹之易於培養得利迅速每值開覽之時均有爭先恐後之勢所來之貨每不符購客之滿足此樹栽之優良何須鄙人之自詡也年關在邇轉瞬即春又當來此貨品之時是以特出佈告凡有志振興實業諸君速來訂購庶免臨期貨品缺乏有失諸君之厚望至於此樹栽種類價值及培養法術結菓得利之年限另有特印廣告一切細微無不詳加註解諸君有欲知此樹栽之種植底蘊者可向鄙號函索廣告即為奉上一閱便明賜顧或來鄙號面議者尤為適宜無不歡迎優待特此佈聞仰祈週知階望早速入手勿涉觀望致失此無限利益之好機會也

本公司熊岳城驛前 德裕厚主任董子厚謹啓

機好失勿

售出價廉鎗手到新

美國斯米斯式六連發手鎗

號四 四 經 口
個六 數彈子得裝

大強身使賣之包最頗護之力家軍號也中威看陸敝可鎗時為本買手射實也日賣購在發大品為回速是者又上乃今請品經響最品品多本口音之本用無

價格（代套）一支金拾圓
子彈（百個）金五圓

警紙本用日設到但先可請許君下諸領有備買署店購務敝

田崎鎗砲火藥店
大連市吉野町二丁目五十五號地
電話長七四五番 三五七六番

美術諸印刷

和洋紙
印刷諸材料

大連
滿日社印刷部
電話四八一九四番

拜啓者敝組向以機械及附屬品五金油漆為營業荷蒙各界諸君信任已久矣不勝感激之至竊思凡百工師夫欲善其事者必先利其器利器之品舍精鋼而無他求如斯敝組專赴英德兩國名廠選辦精煉鋒鋼近已運來連在庫以供諸君之用請購而試之如蒙惠顧不拘多少無不竭誠歡迎

大連市山縣通十九號地
合名會社原田組
電話四一〇、九二五、三五一九番

永善舞臺

（早）（三月十日）（演）
排演 新戲
（晚）（三月十日）（演）

董月亭	女客串	傳蘭英	程永龍	碧玉花	吳鐵菴	小菊處	花玉蓉	趙鴻林	鄧園峯	小蝴蝶	吳鐵豐
太平城	黃金臺	陰陽河	困土山		四南大門			金龍寺		新洛陽	全本

本所自開辦以來對於建築設計製圖測量施工諸事日迅速工精料美一切包工時庶不悉心研究熟心從事照建築費用較廉落成

南山麓柳町E區八三（貯水池畔）
岡本建築事務所
電話二三九二番

天成號綢緞雜貨莊

大會告終和平用亨經營商業實為風會所趨故本號不惜鉅資創辦綢緞莊一所坐落浪速町二十七番地現已組織完備擇定夏曆九月二日正式開張早由蘇杭滬寧等地定織綾羅綢緞紗綢綉品等件奇花特色樣式翻新又由泰西採辦各種棵貨布疋毛絨呢錦有美必備色色俱精堆錦鋪花璨爛奪目凡中外各界男女必需之物品靡不陳設完備尤可慶幸者本號創辦之際正值南中各貨落價之時本號乘此時機進貨甚夥茲擬於開業始基悉數將收進廉價之貨售出以享惠顧諸君不圖贏利惟冀暢銷其對於批發零售所定價格尤為廉而又廉減而又減緣進貨既遇時機斯銷售乃愈公道初非臨時減價意在兜售者可比尙乞 各界諸君惠臨嘗試以見本號之貨品為真正的價廉物美也謹此露布

大連市浪速町二丁目二七番地
天成號紬緞莊主人謹啓
電話長二七五六番

東萊銀行大連支店

本銀行總行開設青島分行上海濟南天津大連其他各大商埠均有特約代理機關辦理商業銀行一切業務所有各種存欵放欵押匯貼現匯兌兌換買賣生金外國貨幣以及代理收付欵項等事無不格外克己交易公平信用昭著倘蒙惠顧極誠歡迎

地址 監部通五十番
電話 經理室 一八八四 營業室 一三八七 公用 三三一一

刮臉次序 双美人牌香皂 双美人牌洗臉粉 安全剃刀 双美人牌臉油 乾手巾 双美人牌香粉 眉清目秀

世界上最有進步的
双美人牌牙膏
牙齒衛生……口氣芬芳……品質最美

新式優良自來水筆
特准專賣的自動輪出鉛筆
柏拉圖牌自來水筆
柏拉圖牌銳尖鉛筆

中山太陽堂文具部售發

△往北車
△營口大石橋間▽
△大連旅順間▽